

REPÚBLICA DE PANAMÁ
MINISTERIO DE EDUCACIÓN

9143806

ADENDA No. 2 POR EXTENSIÓN DE TIEMPO AL CONTRATO O-51-2017
LICITACIÓN POR MEJOR VALOR No.2017-0-07-0-02-LV-029853

PROYECTO: “DISEÑO, DESARROLLO DE PLANOS, DEMOLICIÓN DE ESTRUCTURAS TIPO RANCHO, REMODELACIONES Y CONSTRUCCIÓN DE LAS NUEVAS INFRAESTRUCTURAS DE LOS CENTROS EDUCATIVOS: LOMA DE LOS GONZÁLEZ, ERNESTO OSORIO, EL PALMAR-OLÁ, QUIJE DE LOS CORREGIMIENTOS EL CRISTO, LA PAVA, EL PALMAR, QUIJE, DISTRITO DE AGUADULCE, OLÁ, NATÁ, PROVINCIA DE COCLÉ, REPÚBLICA DE PANAMÁ. UBICADO EN: DISTRITO DE AGUADULCE, OLÁ, NATÁ, CORREGIMIENTO DE EL CRISTO, LA PAVA, EL PALMAR, PROVINCIA DE COCLÉ, REPÚBLICA DE PANAMÁ”.

Entre quienes suscriben, a saber: **MARUJA G. DE VILLALOBOS**, mujer, panameña, mayor de edad, portadora de la cédula de identidad personal 8-223-2096, en su condición de Ministra de Educación, actuando en nombre y representación de **EL ESTADO**, por una parte, y por la otra, **MARNELL AMET ARROYO ESPINOZA**, varón, panameño, mayor de edad, con cédula de identidad personal No.6-703-1268, actuando en representación de la empresa **A&A ARROYO Y ASOCIADOS, S.A.**, sociedad anónima debidamente constituida y registrada en (Mercantil) Folio No.691090 del Registro Público, en lo sucesivo **EL CONTRATISTA**, han convenido en celebrar la presente Adenda No.2 por extensión de tiempo al Contrato O-51-2017, de conformidad con los siguientes términos:

PRIMERA: **EL ESTADO** y **EL CONTRATISTA** convienen mediante esta Adenda modificar la Cláusula Tercera y la Cláusula Cuarta, literal f., las cuales quedarán de la siguiente manera:

“**TERCERA:** Vigencia del Contrato. **EL CONTRATISTA** se obliga a entregar los diseños, planos de construcción y la Obra descrita completamente terminada a **EL MINISTERIO DE EDUCACION** a los Setecientos Sesenta y Ocho (768) días calendario, contados a partir del día hábil siguiente a la notificación de la Orden de Proceder, los cuales se desarrollarán de la siguiente manera:

PROYECTO: “DISEÑO, DESARROLLO DE PLANOS, DEMOLICIÓN DE ESTRUCTURAS TIPO RANCHO, REMODELACIONES Y CONSTRUCCIÓN DE LAS NUEVAS INFRAESTRUCTURAS DE LOS CENTROS EDUCATIVOS: LOMA DE LOS GONZÁLEZ, ERNESTO OSORIO, EL PALMAR-OLÁ, QUIJE DE LOS CORREGIMIENTOS EL CRISTO, LA PAVA, EL PALMAR, QUIJE, DISTRITO DE AGUADULCE, OLÁ, NATÁ, PROVINCIA DE COCLÉ, REPÚBLICA DE PANAMÁ. UBICADO EN: DISTRITO DE AGUADULCE, OLÁ, NATÁ, CORREGIMIENTO DE EL CRISTO, LA PAVA, EL PALMAR, PROVINCIA DE COCLÉ, REPÚBLICA DE PANAMÁ”.			
PLAZO DE ENTREGA TOTAL	DESARROLLO, REVISIÓN, APROBACIÓN DE PLANOS DE CONSTRUCCIÓN	CONSTRUCCIÓN Y ENTREGA DEL PROYECTO	CONSTRUCCIÓN Y ENTREGA DEL PROYECTO
	EN UN PERÍODO DE 60 DÍAS CALENDARIO DESPUES DE NOTIFICADA LA ORDEN DE PROCEDER, DEBERÁ PRESENTAR EL ESTUDIO DE IMPACTO AMBIENTAL APROBADO POR MINISTERIO DE MI AMBIENTE.		
768 DÍAS CALENDARIO	30 DÍAS CALENDARIO	120 DÍAS CALENDARIO	618 DÍAS CALENDARIO

CUARTA: Obligaciones del Contratista. **EL CONTRATISTA** se obliga:

“a...

f. Entregar la OBRA descrita en la cláusula Primera, que antecede, total y debidamente terminada dentro del término de Setecientos Sesenta y Ocho (768) días calendario, tal como se describe en la Cláusula Tercera, contados a partir del día hábil siguiente a la fecha de notificación de la Orden de Proceder, salvo extensiones a que hubiere lugar.

...”



SEGUNDA: Modificar la Cláusula Sexta del Contrato **O-51-2017**, que quedará así:

“SEXTA: Fianzas

1. **Fianza de Pago Anticipado:** Para responder por el pago anticipado de este Contrato y garantizarlo, **EL CONTRATISTA** la Fianza de Pago Anticipado No.04-1004786-0 de Acerta Compañía de Seguros, S.A., a favor del Ministerio de Educación y de la Contraloría General de la República, por la suma de Quinientos Sesenta y Un Mil Setecientos Cincuenta Balboas con 00/100 (B/. 561,750.00) que representa el cien por ciento (100 %) del valor total anticipado.

El contratista aportó Endoso No. 2 a la **Fianza de Pago Anticipado No. 04-1004786-0**, la cual extiende la vigencia hasta el 12 de mayo de 2020, emitida por Acerta Compañía de Seguros, S.A., a favor del Ministerio de Educación y de la Contraloría General de la República.

2. **Fianza de Cumplimiento:** **EL CONTRATISTA** como garantía del presente Contrato, hace entrega de la **Fianza de Cumplimiento No. 04-1004785-0**, por el monto de Dos Millones Ochocientos Ocho Mil Setecientos Cincuenta Balboas con 00/100 (B/. 2,808,750.00), emitida por Acerta Compañía de Seguros, S.A., que equivale al Cincuenta por ciento (50%) del valor de CONTRATO. Esta fianza se mantendrá en vigor durante la vigencia del Contrato más un periodo de tres (3) años después de que la OBRA haya sido terminada, a fin de garantizar el cumplimiento de todas y cada una de las obligaciones que contrae **EL CONTRATISTA**, la reparación de todos los desperfectos o daños que puedan producirse por una construcción deficiente y la reposición de aquellos materiales defectuosos suministrados por ésta, siempre y cuando tales fallas ocurran dentro del periodo señalado. Vencido dicho término y no habiendo responsabilidad exigible, se cancelará la fianza.

EL CONTRATISTA aportó Endoso No.1 a la **Fianza de Cumplimiento No. 04-1004785-0**, la cual extiende la vigencia hasta el 12 de mayo de 2020, emitida por Acerta Compañía de Seguros, S.A.

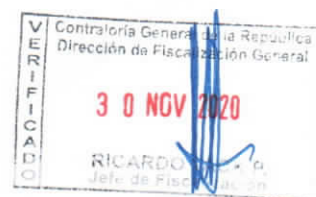
TERCERA: Modificar la Cláusula Vigésima Sexta del Contrato **O-51-2017**, que quedará así:

VIGÉSIMA SEXTA: Póliza de Seguros. **EL CONTRATISTA** presenta la **Póliza de Responsabilidad Civil No. 06-1000606-0**, emitida por Acerta Compañía de Seguros, S.A., la cual cubre el 10% del valor del contrato y será para cubrir los daños o perjuicios causados por Él a El Estado y/o a terceros en el curso de la ejecución del presente Contrato.

EL CONTRATISTA aportó Póliza de Responsabilidad Civil **No.06-1000606-2**, emitida por Acerta Compañía de Seguros, S.A.

CUARTA: Tanto **EL ESTADO** como **EL CONTRATISTA** acuerdan que el resto del Contrato No. O-51-2017 mantiene los mismos derechos, términos y condiciones que fueron pactados originalmente.

QUINTA: Al original de esta Adenda no se le adhieren timbres, según lo exige el Artículo 967 del Código Fiscal, toda vez que se aplica la exención determinada por el Artículo 36 de la Ley No. 6 del 2 de febrero de 2005, que modifica el Numeral 28, Artículo 973, del Código Fiscal y el Artículo 7 del Decreto Ejecutivo 177 de 9 de diciembre de 2005, modificado por el Decreto Ejecutivo 539 de 30 de noviembre de 2011.



SEXTA: Esta Adenda incluye el refrendo de conformidad con el artículo 74 del Texto único de la Ley 22 de 27 de junio de 2006 y el artículo 48 de la Ley 32 de 8 de noviembre de 1984, emitida por la Contraloría General de la República.

Para constancia de lo convenido, se expide y firma la presente Adenda, en la ciudad de Panamá, a los cuatro (4) días del mes de diciembre de dos mil veinte (2020).

POR EL ESTADO,


MARUJA G. DE VILLALOBOS
Ministra de Educación



POR EL CONTRATISTA,


MARNEL AMET ARROYO ESPINO
A&A Arroyo y Asociados, S.A.

REFRENDO
GERARDO SOLÍS
CONTRALOR GENERAL

CONTRALORÍA GENERAL DE LA REPÚBLICA



12 DIC 2020

